

Distr.  
LIMITED

## الجمعية العامة



A/46/L.20

11 November 1991

ARABIC

ORIGINAL : SPANISH

1991 NOV 11

FEB 11 1992

الدورة السادسة والأربعون

البند ١٤٣ من جدول الأعمال

ضرورة إنهاء الحصار الاقتصادي والتجاري والمالي  
الذي فرضته الولايات المتحدة الأمريكية على كوبا

كوبا : مشروع قرار

إن الجمعية العامة ،

إن تؤكد مجددا هدف الأمم المتحدة المتمثل في أن تعزز فيما بين الدول العلاقات الودية القائمة على احترام مبدأ التساوي في الحقوق وحرية الشعوب في تقرير المصير ، وأن تتخذ تدابير أخرى ملائمة لتعزيز السلم العالمي ،

وإن تشير إلى قرارها ٢١٣١ (د-٢٠) المؤرخ في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٥ ، الذي يتضمن إعلان عدم جواز التدخل في الشؤون الداخلية للدول وحماية استقلالها وسيادتها ، وينص ، في جملة أمور ، على أنه لا يجوز لاية دولة استخدام التدابير الاقتصادية أو السياسية أو أي نوع آخر من التدابير أو تشجيع استخدامها لإكراه دولة أخرى على النزول عن ممارسة حقوقها السيادية ،

وإن تشير أيضا إلى قرارها ٢٦٢٥ (د-٢٥) المؤرخ في ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٠ ، الذي يتضمن إعلان مبادئ القانون الدولي المتعلقة بالعلاقات الودية والتعاون بين الدول وفقا لميثاق الأمم المتحدة ، الذي أكد فيه مجددا ، ضمن أمور أخرى ، الواجب الواقع على عاتق كل دولة بالامتناع في علاقاتها الدولية عن استعمال الإكراه العسكري أو السياسي أو الاقتصادي أو أي نوع آخر من الإكراه ضد الاستقلال السياسي أو السلامة الإقليمية لأي دولة أخرى ،

وإن تشير كذلك إلى قرارها ١٠٣/٣٦ المؤرخ في ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١ ، الذي يتضمن إعلان عدم جواز التدخل بجميع أنواعه في الشؤون الداخلية للدول ، الذي يشير ، في جملة أمور ، إلى واجب الدول في الامتناع ، في تصريف علاقاتها الدولية ،

عن اتخاذ تدابير من شأنها أن تشكل تدخلا من أي نوع في الشؤون الداخلية أو الخارجية لدولة أخرى ، ويشمل ذلك ممارسة أي انتقام ، أو حصار اقتصادي منفرد أو متعدد الأطراف ، كوسيلة للضغط أو الإكراه السياسي ضد تلك الدولة ، منتهكة بذلك ميثاق الأمم المتحدة ،

ونظرا إلى أنه تنفذ ضد كوبا منذ أكثر من ثلاثين عاما سلسلة من التدابير والجراءات الاقتصادية والتجارية والمالية تتسبب في إلحاق أضرار كبيرة بالشعب الكوبي ، وتمس سيادة ذلك البلد ،

وبالنظر بمفة خاصة إلى أن تنفيذ هذه التدابير والجراءات قد توسع خلال إقليم الولايات المتحدة وأصبح يمثل حصارا اقتصاديا لكوبا ، لا يؤثر على السبب الطبيعي للعلاقات الدولية فحسب بل يؤثر أيضا على حق البلدان المتأثرة غير القابل للتصرف في أن تمارس بحرية ما تمنحه لها سيادتها الوطنية من امتيازات ،

وإذ تعيد تأكيد حق كل بلد في أن يختار بحرية شركاؤه الاقتصاديين والتجاربيين والماليين ، في ممارسة لسيادته الوطنية دون أي إكراه أو تدخل ،

١ - تعلن أن هذه السياسة تتنافى مع المبادئ المكرسة في ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي ؛

٢ - تؤكد ضرورة إنهاء هذه السياسة ، وتحض لهذا الفرض على الإيقصاف الفوري للتدابير والجراءات التي تتجسد فيها هذه السياسة ؛

٣ - تدعو المجتمع الدولي إلى أن يقدم إلى كوبا التعاون اللازم للإسهام في التخفيف من نتائج هذه السياسة ؛

٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين تقريرا بشأن تنفيذ هذا القرار ؛

٥ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها السابعة والأربعين البند المعنون "ضرورة إنهاء الحصار الاقتصادي والتجاري والمالي الذي فرضته الولايات المتحدة الأمريكية على كوبا" .